

**MEDZINÁRODNÝ BASKETBALOVÝ TURNAJ
O POHÁR PREDSEDU ŽILINSKÉHO SAMOSPRÁVNEHO KRAJA
KATEGÓRIA: KADETI CHLAPCI r. nar. 1995 a mladší.**

**INTERNATIONAL BASKETBALL TOURNAMENT
PRESIDENT OF THE ZILINA SELF-GOVERING REGION CUP
THE CATEGORY: BOYS born 1995 and younger.**

TERMÍN A MIESTO: 10. – 12. 9. 2010, Žilina, Slovensko.

THE TERM: 10. – 12. 9. 2010, Zilina, Slovak Republic.

KATEGORIA: chlapci nar. 1995 a mladší (kadeti)

THE CATEGORY: boys born 1995 and younger.

PRIHLÁŠKY: do 29. 8. 2010 na adresu : PaedDr. Milan Rožánek,
Levočská 3/24, 01008 Žilina, Slovensko, tel.: 00421 903 375954,
E-mail : rozmil@mail.t-com.sk.

THE APPLICATION FORM: till 29. 8. 2010,
address : PaedDr. Milan Rožánek,
Levočská 3/24, 01008 Žilina, Slovensko,
phone .: 00421 0903 375954,
E-mail : rozmil@mail.t-com.sk

UBYTOVANIE: Šudentský hotel, dvojpostelové resp.trojpostelové izby
s kúpeľkou a WC.

ACCOMODATION: Student hostel in double-rooms or tripple-rooms
with bathroom and WC.

STRAVOVANIE: Študentská jedáleň so samoobsluhou.

BOARD: Student dining-room with self-service.

POPATOK ÚČASTNÍKA: ubytovanie a stravovanie / osoba = 37,- €
(2 plné stravovacie penzie so začiatkom v piatok
večerou a končiace v nedeľu obedom). V prípade
požiadavky obedu v piatok – cena = 40,- €

FEE OF THE PARTICIPANT: accomodation and board / person = 37,- €
(2 full boards – begining on Friday by supper
and finished on Sunday by lunch). In a case
of the claim for a lunch on Friday
– the price = 40,- €

ŠTARTOVNÉ DRUŽSTVA: 70,- € – uhradíte pred turnajom v Žiline.

FEE OF THE TEAM: 70,- € – payment before the tournament in Zilina.

BUDE SA HRAŤ PODĽA FIBA PRAVIDIEL BASKETBALU A PREDPISU
SBA PRE KATEGÓRIU KADETOV 4 x 10 min. ČISTÉHO ČASU S LOPTOU
Č. 7.,S VOLNÝM STRIEDANÍM.

WE WILL PLAY BY FIBA RULES OF BASKETBALL AND BY
PRESCRIPTION OF SLOVAK BASKETBALL ASSOCIATION FOR THE
CATEGORY OF BASKETBALL PLAYERS BORN 1995 AND YOUNGER,
4 x 10 min. STOP TIME, WITH BALL NR 7, WITH FREE SUBSTITUTION.

V PRIHLÁŠKE NAPIŠTE: názov družstva, zodpovednú osobu pre kontakt
s organizátorom, počet členov výpravy.

WRITE DOWN IN APPLICATION: name of the team, responsible persson
for a contact with the organizer of the tournament, the number of participants.

PaedDr. Milan Rožánek
predseda Academic ŽU Žilina,
Basketbalový oddiel
president of Academic ZU Zilina
basketball club